



EUROPEAN COMMISSION



Humanitarian Aid



PROJECT: ECHO/PSE/BUD/2011/91002

“Emergency support to the herders and Bedouin communities”

CALL FOR TENDER

Tender Ref: 106.10/LT/022-ECHO/PSE/BUD/2011/91002

In the framework of the project “**Emergency support to the herders and Bedouin communities**”, implemented by **Oxfam Italia** in partnership with the Palestinian NGO **Union of Agricultural Work Committees (UAWC)**, and funded by European Commission Directorate-General for Humanitarian Aid – ECHO (Publication ref: ECHO/PSE/BUD/2011/91002) , **Oxfam Italia**, Italian NGO, intends to award a supply contract for the **Provision and distribution of 905 MT of animal fodder (584.6 MT of barley in grains, 293.2 MT of wheat bran and 27.2 MT of integrators) by 1st of December 2011** in different Districts of Gaza Strip. All the quantity must be supplied and distributed in sacks of 25kg capacity containing each one 64,6% of Barley, 32,4% of wheat bran and 3% of minerals/vitamins.

- The project is granted zero VAT status and contractors should therefore present their VAT Registration Number and zero VAT invoice.
- The tender dossier is available at the **Oxfam Italia Office in Gaza City** (for location, please call 08 28644 47 or 0599 790 820) and at the **UAWC Gaza Office** (for location, please call 0599 600 803) starting from 23rd of August 2011
- Clarification meeting will be held at UAWC Office in Gaza on 29th of August 2011 at 12:00
- All tenders have to include a bid bond in the form of bank guarantee or certified check equal to 5% of the offered amount.
- **The deadline for the submission of tenders is 13th of September 2011 at 12:00 local time in UAWC Gaza Office**
- Tender opening session will take place at Oxfam Italia Office in Gaza City on 13th of September 2011 at 14:00
- Oxfam Italia is not obliged to accept the lowest price
- Oxfam Italia has the right to postpone, cancel or extend the bid
- The advertisement will be paid by the successful bidder

The tender dossier will be published on Oxfam Italia website (www.oxfamitalia.org) starting from the 23rd of August 2011

Oxfam Italia is an Italian NGO, it is no profit, pluralist association, based on the values of solidarity, cooperation, non-violence, social justice and democracy and was established in 1990 (formerly UCODEP). Oxfam Italia has been working in the Palestinian Territories since 1996.

Union of Agricultural Work Committees (UAWC) was established in 1986 by a group of volunteers and agronomist in response to the vulnerable socio-political circumstances of farmers that resulted from the occupation policies in confiscating lands and water in the early eighties and therefore directly harmed the interests of farmers and Palestinians.

دعوه لدخول عطاء

ضمن مشروع والممول من خلال مكتب المفوضية الأوروبية للمساعدات الإنسانية. والمنفذ من قبل
و بالشراكة مع وهي مؤسسة ايطالية غير حكومية عن طرح عطاء لتوريد
27.2 293.2 584.6 905
الكمية المطلوبة . 2011 1 (25 " ; ")
يجب أن تورد و توزع في اكياس سعة 25 كغم على ان يحتوي كل كيس على 64.6% شعير، 32.4% نخالة قمح و 3% أملاح و معادن
• أن يكون للمورد ملف وسجل رسمي ضريبي ومؤهل للإعفاء الضريبي والفاكتور الصفرية حيث أن المشروع معفى من الضرائب، وأن يقوم بتزويد المؤسسة برقم المشتغل المرخص وشهادة خصم بالمصدر.
• بإمكان الموردين الحصول على وثائق العطاء من مكتب مؤسسة اوكسفام ايطاليا في مدينة غزة (للاستفسار عن الموقع الاتصال برقم 08-286 44 74 أو 0599 790 820) و مكتب اتحاد لجان العمل الزراعي في مدينة غزة للاستفسار عن الموقع الاتصال

برقم (0599 600 803) ابتداء من 23/8/2011

- سوف يعقد اجتماع تمهيدي في مكتب اتحاد لجان العمل الزراعي في غزة بتاريخ 2011/8/29 الساعة 12:00 ظهراً
- يرفق مع العطاءات عند تسليمها كفالة دخول العطاء بقيمة 5% من قيمة العطاء على شكل كفالة بنكية أو شيك بنكي مصدق.

12:00 2011/9/13

- سيتم فتح المطارييف في مكتب اوكسفام ايطاليا في غزة بتاريخ 2011/9/13 الساعة 2:00 بعد الظهر.
- مؤسسة اوكسفام ايطاليا غير ملزمة بقبول اقل الأسعار وبدون إبداء الأسباب.
- يحق لمؤسسة اوكسفام ايطاليا تأجيل أو إلغاء أو تمديد العطاء.
- رسوم الإعلان في الجريدة على من يرسو عليه العطاء.
- يمكن الحصول على وثائق العطاء من الموقع الالكتروني لمؤسسة اوكسفام ايطاليا (www.oxfamitalia.org) ابتداء من 2011/8/23.

اوكسفام ايطاليا مؤسسة ايطالية غير حكومية، غير ربحية، مؤسسة تعددية، تستند إلى قيم التضامن والتعاون ونبذ العنف، والعدالة الاجتماعية والديمقراطية ، وتأسست في عام 1990 (سابقاً UCODEP). اوكسفام ايطاليا تعمل في الأراضي الفلسطينية منذ عام 1996.

تأسس اتحاد لجان العمل الزراعي في العام 1986 من قبل مجموعة متطوعين ومهندسين زراعيين استجابة لظروف المزارعين الاجتماعية والاقتصادية الهشة في تلك الفترة والتي اتصفت بهشاشة الوضع الاقتصادي والاجتماعي للمزارعين بسبب سياسات الاحتلال في مصادرة الأرض والمياه التي تعززت في بداية الثمانيات لتضرر في مصالح المزارعين والفلسطينيين .